

## DECYZJA Nr 20

### PREZESA URZĘDU LOTNICTWA CYWILNEGO

z dnia 12 czerwca 2015 r.

#### zmieniająca decyzję w sprawie sposobu organizacji egzaminu z języka angielskiego dla pilotów i kandydatów na pilotów w Krajowym Systemie Egzaminów Językowych (KSEJ)

Na podstawie art. 21 ust. 2 pkt 7 oraz ust. 2a ustawy z dnia 3 lipca 2002 r. – Prawo lotnicze (Dz. U. z 2013 r. poz. 1393 oraz z 2014 r. poz. 768) w zw. z FCL.055 lit. e załącznika I do rozporządzenia Komisji (UE) nr 1178/2011 z dnia 3 listopada 2011 r. ustanawiającego wymagania techniczne i procedury administracyjne odnoszące się do załóg w lotnictwie cywilnym zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 216/2008 (Dz. Urz. UE L 311 z 25.11.2011, str. 1, z późn. zm.) oraz w zw. z § 27 ust. 1 i 2 rozporządzenia Ministra Infrastruktury z dnia 18 lipca 2003 r. w sprawie egzaminów państwowych na licencje lub uprawnienia lotnicze (Dz. U. Nr 168, poz. 1637 oraz z 2013 r. poz. 1465) zarządza się, co następuje:

§ 1. W załączniku do decyzji Nr 20 Prezesa Urzędu Lotnictwa Cywilnego z dnia 4 maja 2015 r. w sprawie sposobu organizacji egzaminu z języka angielskiego dla pilotów i kandydatów na pilotów w Krajowym Systemie Egzaminów Językowych (KSEJ) wprowadza się następujące zmiany:

1) w § 14 dodaje się ust. 4 w brzmieniu:

„4. Końcowy wynik części Listening egzaminu, o którym mowa w ust. 3, oblicza się następująco:

Liczba poprawnych odpowiedzi	Liczba powtórzeń					
	1 powtórzenie	2 powtórzenia	3 powtórzenia	4 powtórzenia	5 powtórzeń	6 powtórzeń
12	6	6	5	5	4	4
11	6	5	4	4	4	4
10	5	4	4	4	4	4
9	4	4	4	4	3	3
8	4	4	3	3	2	2
7	4	3	3	2	2	2
6 i poniżej	3	3	2	2	2	2

2) w § 16:

a) ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Końcowy wynik części Speaking egzaminu ma charakter progresywny, co pozwala ocenić egzaminatorom umiejętności językowe kandydata wraz z następującymi po sobie zadaniami.”,

b) dodaje się ust. 3 w brzmieniu:

„3. Końcowy wynik części Speaking egzaminu, o którym w ust. 2, oblicza się następująco:

	Rozumienie	Słownictwo	Wymowa	Płynność	Struktury	Interakcja
Zadanie 1	4	5	4	5	4	6
Zadanie 2	5	5	5	5	4	6
Zadanie 3	6	5	5	5	4	6
Średnia	5	5	4,7	5	4	6
Średnia zaokrąglona	5	5	5	5	4	6

»»

3) załącznik nr 1 otrzymuje brzmienie określone w załączniku do niniejszej decyzji.

§ 2. Decyzja wchodzi w życie z dniem podpisania.

**PREZES  
URZĘDU LOTNICTWA CYWILNEGO**

W zastępstwie PREZESA  
Urzędu Lotnictwa Cywilnego  
Wiceprezesa Zarządu Lotniczych



Maciej Kozłowski

Załącznik do decyzji Nr 30  
Prezesa Urzędu Lotnictwa Cywilnego  
z dnia 12 czerwca 2015 r.



URZĄD LOTNICTWA CYWILNEGO  
DEPARTAMENT PERSONELU LOTNICZEGO  
ul. M. Flisa 2  
02-247 Warszawa

Wzór

Załącznik nr 1

Miejscowość i data  
(Place and date)

--

Numer ewidencyjny ULC

**WNIOSEK O EGZAMIN NA WYDANIE\*) / PRZEDŁUŻENIE\*) / WZNOWIENIE\*) UPRAWNIENIA W  
ZAKRESIE JĘZYKA ANGIELSKIEGO  
do licencji .....**

(An application for examination for the issue\*/revalidation\*/renewal\* of English language endorsement)

<b>Część A (wypełnia kandydat)</b> (Part A (to be filled in by the candidate))	
<b>1. Miejsce przeprowadzenia egzaminu:</b> (Place of the exam)	
<b>2. Dane osobowe</b> (Personal details)	
1) Nazwisko: (Last name)	2) Imiona: (Forename(s))
3) PESEL:	
4) Miejsce zatrudnienia: (Place of employment)	5) Numer licencji: (Licence number)
<b>3. Dane kontaktowe</b> (Contact details)	
1) adres zameldowania: (permanent address)	
2) adres do korespondencji: (address for correspondence)	
3) adres e-mail: (e-mail address)	
4) numer telefonu: (telephone number)	
5) preferowana forma kontaktu z wymienionych powyżej: (preferred form of contact from 1-4 above)	
<b>4. Data ważności posiadanego uprawnienia językowego:</b> (Validity date of present language endorsement)	
<b>5.</b> Zgodnie z ustawą o ochronie danych osobowych z dnia 29 sierpnia 1997 r. (Dz. U. z 2002 r. Nr 101, poz. 926, z późn. zm.) wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez Urząd Lotnictwa Cywilnego. (In accordance with the Act on the Protection of Personal Data of 29 September 1997 (Journal of Laws of 2002, No. 101, item 926, as amended), I hereby consent to the processing of my personal data by the Civil Aviation Authority.)	
<b>6. Załączniki do wniosku (zaznaczyć we właściwym miejscu):</b> (Attachments to the application (tick as appropriate)):	
<input type="checkbox"/> Do wniosku załączam kopię ważnej licencji: .....	
<input type="checkbox"/> Potwierdzenie przelewu w kwocie .....	

.....  
(data i podpis kandydata/date and signature of the candidate)

\*) Niewłaściwe przekreślić / Delete as appropriate

<b>Część B</b> (wypełnia Urząd Lotnictwa Cywilnego)	
<b>1. Data przeprowadzenia egzaminu:</b>	
<b>2. Wyniki egzaminu</b>	
1) część <b>Speaking</b> <sup>1)</sup> :	
2) część <b>Listening</b> <sup>1)</sup> :	
3) uzyskany poziom biegłości języka angielskiego w skali ICAO <sup>2)</sup> :	
<b>3. Sposób powiadomienia kandydata o wynikach egzaminu</b> <sup>3)</sup> :	
<input type="checkbox"/> ustnie – po zakończonym egzaminie	<input type="checkbox"/> telefonicznie
<input type="checkbox"/> pocztą elektroniczną	<input type="checkbox"/> listem poleconym za pośrednictwem poczty
Data powiadomienia <sup>4)</sup> :	

**Egzaminator prowadzący / Nr upoważnienia**

...../.....  
(imię i nazwisko)

**Egzaminator oceniający / Nr upoważnienia**

...../.....  
(imię i nazwisko)

**Egzaminator oceniający<sup>5)</sup> / Nr upoważnienia**

...../.....  
(imię i nazwisko)

<b>CZĘŚĆ C</b> (wypełnia Urząd Lotnictwa Cywilnego)
<b>1. Do wniosku dołączono certyfikat KSEJ:</b>
a) id kandydata: .....
b) data generowania certyfikatu: .....

.....  
(data, podpis i imienna pieczęć administratora krajowego)

<sup>1)</sup> Wpisać uzyskany poziom znajomości języka np. „Poziom 4” lub w przypadku niezaliczenia: „Nie zaliczył”

<sup>2)</sup> W przypadku uzyskania wyniku poniżej poziomu 4 biegłości językowej ICAO wpisać: „-”

<sup>3)</sup> Zaznaczyć we właściwym miejscu

<sup>4)</sup> Należy wpisać datę powiadomienia (w przypadku powiadomienia listem poleconym należy wpisać datę pokwitowania odbioru listu poleconego)

<sup>5)</sup> W przypadku zaistnienia konieczności przydzielenia trzeciego egzaminatora w celu rozstrzygnięcia wątpliwości odnośnie wyniku egzaminu